

Les conférenciers rencontrés lors des séminaires préparatoires et pendant le voyage ont partagé avec nous leurs avis sur les questions abordées en plus de nous faire part des positions officielles. Leurs contributions furent précieuses et indispensables à l'élaboration de ce rapport. Toutefois, ce texte est le reflet de l'opinion des auteurs et n'engage que ceux-ci.

Nous tenons à remercier :

**Du SHAPE :**

Ltc Gerbeau  
Ltc Forteneicher  
Ltc Defour  
Major de Bleude  
Major Archibald

**De l'UEO :**

Marina Vraila, Chercheure

**De l'OTAN :**

Daniel Dhavernas, Représentant permanent adjoint du Canada  
Christopher Shapardanov, Division des Affaires Politiques  
Pol de Witte, Division des Affaires Politiques  
Elie Marcuse, Division des Affaires Politiques  
Lgen. Paul G. Addy, Représentant militaire du Canada

**Du Conseil de l'Europe, UE :**

Peter Carter, Représentant Britannique

**De la Commission européenne, UE :**

Georges Ingber, Communications

**De la Mission du Canada auprès de l'UE :**

Pierre Juneau, Ambassadeur

**Du Ministère de la Défense :**

Isabelle François, division des Analyses stratégiques

**Du Ministère des Affaires extérieures et du Commerce international :**

Geoffrey J. Gartshore, direction générale de la sécurité internationale (IDR)

**Du département de Science politique, Université de Montréal :**

Stéphane Roussel, Chercheur

**Du département de Science politique, UQAM:**

Rémi Hyppia, Chargé de cours et Chercheur principal, Chaire Téléglobe Raoul-Dandurand  
André Donneur, Professeur